

(d) Name and number of the related statutory plan(s) 有關法定圖則的名稱及編號	S/SK-HC/12
(e) Land use zone(s) involved 涉及的土地用途地帶	GREEN BELT 綠化地帶
(f) Current use(s) 現時用途	隔泥池及農業用途 (If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施，請在圖則上顯示，並註明用途及總樓面面積)

4. "Current Land Owner" of Application Site 申請地點的「現行土地擁有人」

The applicant 申請人 –

- is the sole "current land owner"**& (please proceed to Part 6 and attach documentary proof of ownership). 是唯一的「現行土地擁有人」**& (請繼續填寫第 6 部分，並夾附業權證明文件)。
- is one of the "current land owners"**& (please attach documentary proof of ownership). 是其中一名「現行土地擁有人」**& (請夾附業權證明文件)。
- is not a "current land owner"**. 並不是「現行土地擁有人」**。
- The application site is entirely on Government land (please proceed to Part 6). 申請地點完全位於政府土地上 (請繼續填寫第 6 部分)。

5. Statement on Owner's Consent/Notification

就土地擁有人的同意/通知土地擁有人的陳述

- (a) According to the record(s) of the Land Registry as at (DD/MM/YYYY), this application involves a total of "current land owner(s)"**. 根據土地註冊處截至 年 月 日的記錄，這宗申請共牽涉 名「現行土地擁有人」**。

(b) The applicant 申請人 –

- has obtained consent(s) of "current land owner(s)"**. 已取得 名「現行土地擁有人」**的同意。

Details of consent of "current land owner(s)" obtained 取得「現行土地擁有人」#同意的詳情

No. of "Current Land Owner(s)" 「現行土地擁有人」數目	Lot number/address of premises as shown in the record of the Land Registry where consent(s) has/have been obtained 根據土地註冊處記錄已獲得同意的地段號碼／處所地址	Date of consent obtained (DD/MM/YYYY) 取得同意的日期 (日/月/年)

(Please use separate sheets if the space of any box above is insufficient. 如上列任何方格的空間不足，請另頁說明)

6. Type(s) of Application 申請類別

- Type (i) Change of use within existing building or part thereof
第(i)類 更改現有建築物或其部分內的用途
- Type (ii) Diversion of stream / excavation of land / filling of land / filling of pond as required under Notes of Statutory Plan(s)
第(ii)類 根據法定圖則《註釋》內所要求的河道改道／挖土／填土／填塘工程
- Type (iii) Public utility installation / Utility installation for private project
第(iii)類 公用事業設施裝置/私人發展計劃的公用設施裝置
- Type (iv) Minor relaxation of stated development restriction(s) as provided under Notes of Statutory Plan(s)
第(iv)類 略為放寬於法定圖則《註釋》內列明的發展限制
- Type (v) Use / development other than (i) to (iii) above
第(v)類 上述的(i)至(iii)項以外的用途／發展

Note 1: May insert more than one '✓'.

註 1：可在多於一個方格內加上「✓」號

Note 2: For Development involving columbarium use, please complete the table in the Appendix.

註 2：如發展涉及靈灰安置所用途，請填妥於附件的表格

(i) For Type (i) application 供第(i)類申請

(a) Total floor area involved 涉及的總樓面面積	sq.m 平方米		
(b) Proposed use(s)/development 擬議用途/發展	(If there are any Government, institution or community facilities, please illustrate on plan and specify the use and gross floor area) (如有任何政府、機構或社區設施，請在圖則上顯示，並註明用途及總樓面面積)		
(c) Number of storeys involved 涉及層數	Number of units involved 涉及單位數目		
(d) Proposed floor area 擬議樓面面積	Domestic part 住用部分 sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約		
	Non-domestic part 非住用部分 sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約		
	Total 總計 sq.m 平方米 <input type="checkbox"/> About 約		
(e) Proposed uses of different floors (if applicable) 不同樓層的擬議用途(如適用) (Please use separate sheets if the space provided is insufficient) (如所提供的空間不足，請另頁說明)	Floor(s) 樓層	Current use(s) 現時用途	Proposed use(s) 擬議用途

10. Justifications 理由

The applicant is invited to provide justifications in support of the application. Use separate sheets if necessary.
現請申請人提供申請理由及支持其申請的資料。如有需要，請另頁說明。

在整個約1170平方米農地興建構築物 "隔泥池" 面積約37平方米

佔整個農地約3%面積，用途為儲存斜坡滑落之泥土，沙石及雜物阻止向下流，
以保護是次所申請的農地範圍。

"隔泥池" 是唯一有相關的挖土及填土工程

Gist of Application 申請摘要

(Please provide details in both English and Chinese as far as possible. This part will be circulated to relevant consultees, uploaded to the Town Planning Board's Website for browsing and free downloading by the public and available at the Planning Enquiry Counters of the Planning Department for general information.)

(請盡量以英文及中文填寫。此部分將會發送予相關諮詢人士、上載至城市規劃委員會網頁供公眾免費瀏覽及下載及於規劃署規劃資料查詢處供一般參閱。)

Application No. 申請編號	(For Official Use Only) (請勿填寫此欄)		
Location/address 位置／地址	新界西貢慶徑石第210約地段 DD210 Lot no. 2S.A, 2S.B, 2S.C, 2S.D, 2S.E & 2RP		
Site area 地盤面積	1173 (includes Government land of 包括政府土地)	sq. m 平方米	<input checked="" type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> sq. m 平方米
Plan 圖則	S/SK-HC/12		
Zoning 地帶	GREEN BELT 綠化地帶		
Applied use/ development 申請用途/發展	Filling & Excavation of lands for permitted agriculture use 填土及挖土工程而作准許的農業用途		
(i) Gross floor area and/or plot ratio 總樓面面積及／或 地積比率	Domestic 住用	<input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於	<input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於
	Non-domestic 非住用	<input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於	<input type="checkbox"/> About 約 <input type="checkbox"/> Not more than 不多於
(ii) No. of blocks 幢數	Domestic 住用		
	Non-domestic 非住用		
	Composite 綜合用途		

隔泥池建於斜坡之下以便儲存滑落之泥土、沙石及雜物等(以便清理)



圖 1

隔泥池建於斜坡之下以便儲存滑落之泥土，沙石及雜物等(以便清理)



圖 2

山泥，沙石及雜物等第由斜坡上衝下來



圖 3

隔泥池建於斜坡之下以便儲存滑落之泥土，沙石及雜物等

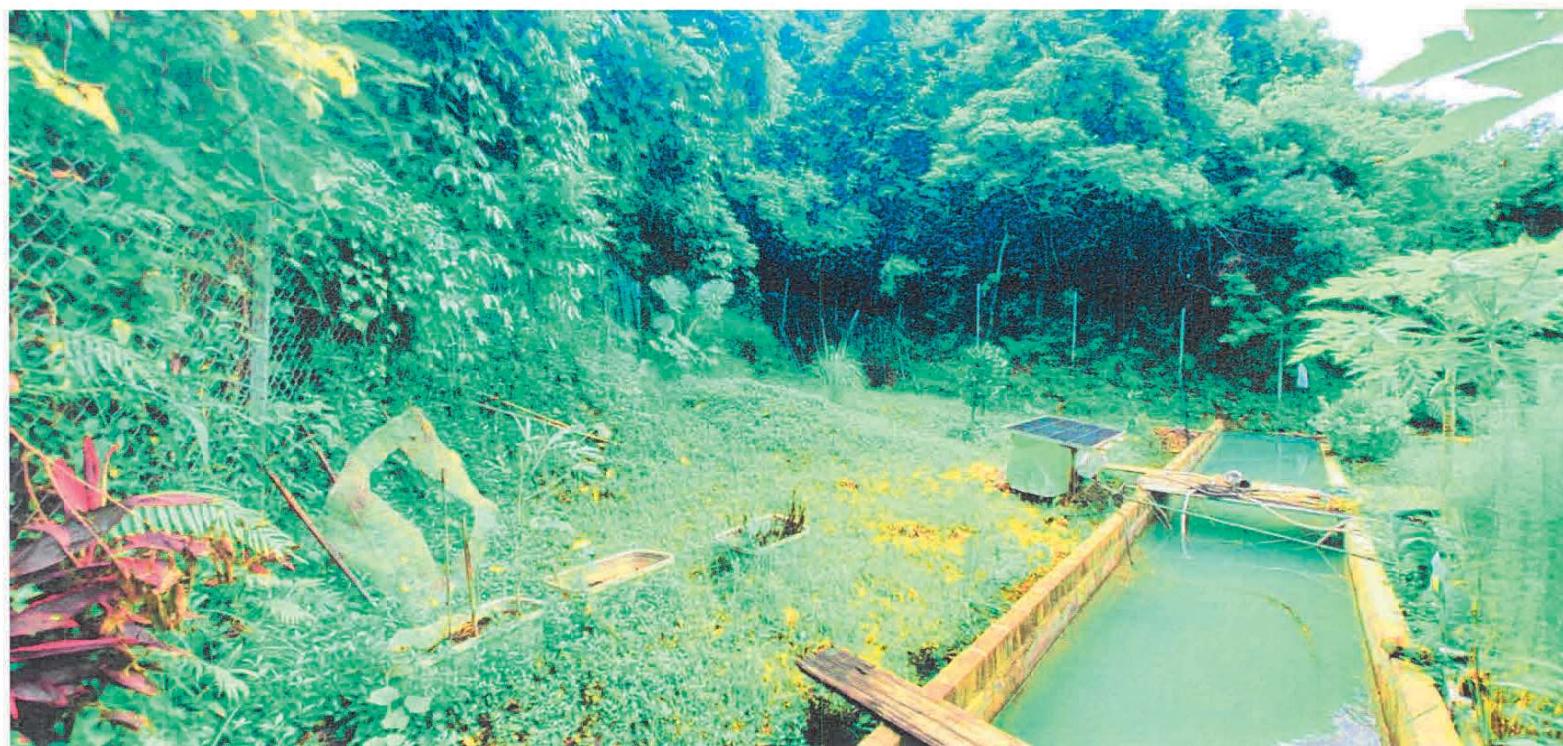


圖 4

山泥跟隨雨水衝下來，在這些隔泥池沉積，阻止向下流而淤塞公衆去水渠導致水浸民居，做成財產及人命安危，當有淤泥積聚情況出現，便必需要時常清理



圖 5

山泥跟隨雨水衝下來，在這些隔泥池沉積，阻止向下流而淤塞公衆去水渠導致水浸民居，做成財產及人命安危，當有淤泥積聚情況出現，便必需要時常清理



圖 6

山泥跟隨雨水衝下來，在這些隔泥池沉積，阻止向下流而淤塞公衆去水渠導致水浸民居，做成財產及人命安危，當有淤泥積聚情況出現，便必需要時常清理



圖 7

山泥跟隨雨水衝下來，在這些隔泥池沉積，阻止向下流而淤塞公衆去水渠導致水浸民居，做成財產及人命安危，當有淤泥積聚情況出現，便必需要時常清理



圖 8

山泥跟隨雨水衝下來，在這些隔泥池沉積，阻止向下流而淤塞公眾去水渠導致水浸民居，做成財產及人命安危，當有淤泥積聚情況出現，便必需要時常清理



圖 9

山泥跟隨雨水衝下來，在這些隔泥池沉積，阻止向下流而淤塞公衆去水渠導致水浸民居，做成財產及人命安危，當有淤泥積聚情況出現，便必需要時常清理



圖 10

山泥跟隨雨水衝下來，在這些隔泥池沉積，阻止向下流而淤塞公衆去水渠導致水浸民居，做成財產及人命安危，當有淤泥積聚情況出現，便必需要時常清理

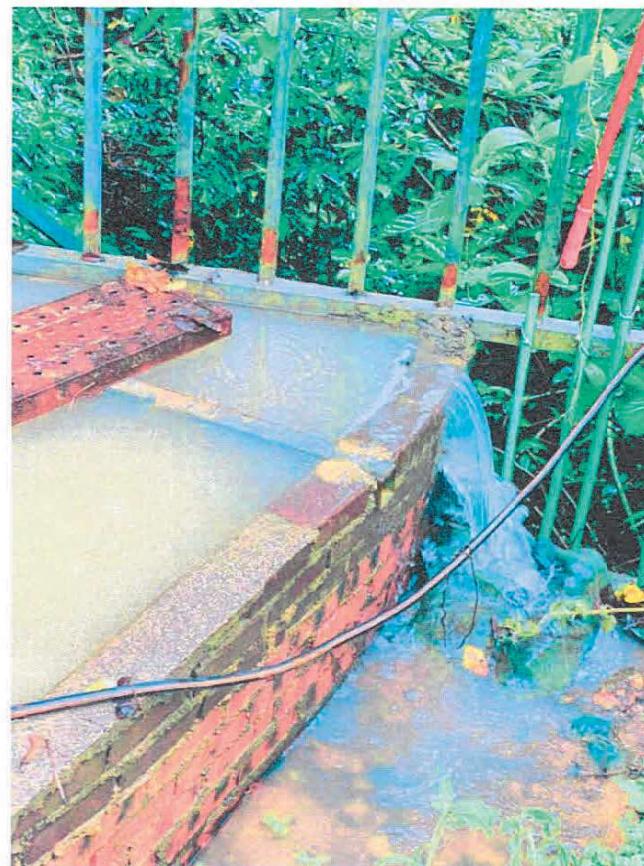


圖 11

這是公衆雨水去水口，如果上游未能收集淤泥沙石和雜物等等，
這個公衆去水渠很容易會塞

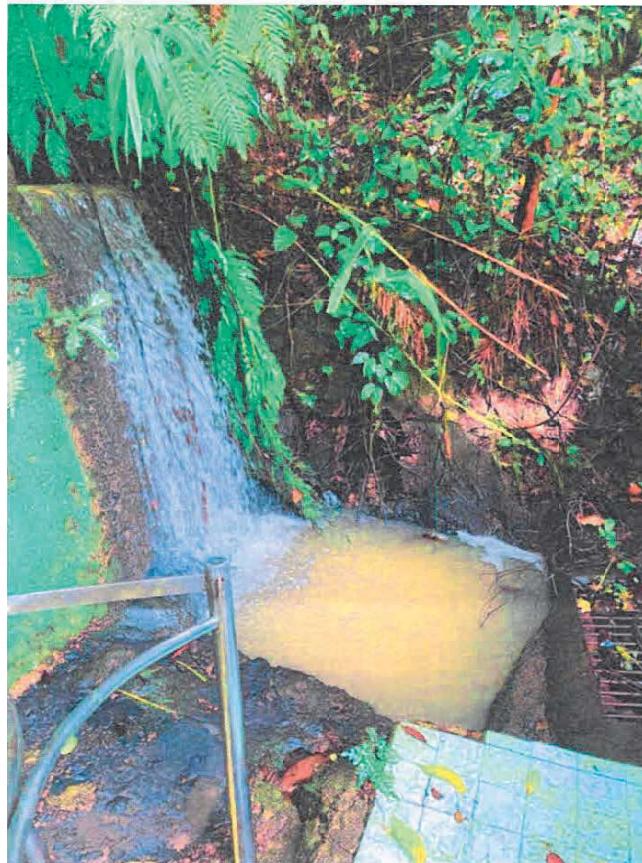


圖 12

此處非常容易堆積淤泥，曾清理多次，每次都要自費安排起碼兩大
泥頭車負責清除所有積聚之泥土，沙石及雜物等等以防止淤塞雨水渠
導致水浸民居，做成財產及人命安危。



圖 13